

## I-11. ПІСНІ МОЇ / PISNI MOJI / MY SONGS

Олександр Олесь / Oleksander Oles

Як	згряя	радісна	пташок,
Jak	z·hraja	radisna	ptashok,
Like	a flock	joyous	of birds,

Легкі	i	сніжнобілі,
Lehki	i	snizhnobili,
Light	and	snow-white,

Пісні	мої	під	небом
Pisni	moji	pid	nebom
Songs	my	beneath	the sky

Десь	літали	i	дзвеніли
Des'	litaly	i	dzvenily
Somewhere	flew	and	rang

І	з	неба	кликали	вони
I	z	neba	klykaly	vony
And	from	the sky	called	they

До	братства	до	любові...
Do	bratstva	do	ljubovi...
To	brotherhood	to	love...

Та	час,	проносячись,
Ta	chas,	pronosjachys',
But	time,	sweeping past,

Бризнув	на	їхні	крила	крові.
Bryznuv	na	jikhni	kryla	krovi.
Splattered	on	their	wings	[some] blood.